



# សេចក្តីសង្ខេបនៃអត្ថប្រយោជន៍ និងថ្លៃចំណាយ

## MIESF ប្រគល់ប្រាក់ចំណេញទាំងអស់របស់ខ្លួនជូនសមាជិកវិញ

## ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគកាន់តែខ្ពស់ - ថ្លៃចំណាយកាន់តែទាប

ប្រាក់ចំណូលដែលបានលៃទុក - MIESF MySuper	2019/20	3.5% ក្នុងមួយឆ្នាំ (4.0% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ផ្នែកសោធន) 3.5% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ការផ្លាស់ប្តូរទៅអ្នកទទួលសោធនចូលនិវត្តន៍
ជាប្រវត្តិសាស្ត្រ - MIESF MySuper	5 ឆ្នាំជាមធ្យម 10 ឆ្នាំជាមធ្យម 20 ឆ្នាំជាមធ្យម 37 ឆ្នាំជាមធ្យម	7.4% ក្នុងមួយឆ្នាំ (8.3% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ផ្នែកសោធន) 7.8% ក្នុងមួយឆ្នាំ (8.7% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ផ្នែកសោធន) 6.8% ក្នុងមួយឆ្នាំ (7.5% ក្នុងមួយឆ្នាំ សម្រាប់ផ្នែកសោធន) 8.4% ក្នុងមួយឆ្នាំ (ផ្នែកសោធន ចាប់ផ្តើមក្នុងឆ្នាំ 1995)
High Growth Option (ចាប់ផ្តើម ថ្ងៃទី 31 ខែមករា ឆ្នាំ 2009)	2019/20 5 ឆ្នាំ ជាមធ្យម 10 ឆ្នាំ ជាមធ្យម	-0.4% ក្នុងមួយឆ្នាំ 6.7% ក្នុងមួយឆ្នាំ 9.1% ក្នុងមួយឆ្នាំ
ទំហំមូលនិធិមកទល់នឹងថ្ងៃទី 30 ខែមិថុនា ឆ្នាំ2020	ទ្រព្យសម្បត្តិសុទ្ធ សមាជិកភាព សមាជិក "សកម្ម" ដែលបានចុះក្នុងបញ្ជី	\$855 លាន 19,300 2,400
ថ្លៃរដ្ឋបាល		\$104 ក្នុងមួយឆ្នាំ (\$2 ក្នុងមួយសប្តាហ៍) ត្រូវបានហូតចេញពីគណនីនីមួយៗ បូកនឹង 0.1% ក្នុងមួយឆ្នាំ។ ថ្លៃទទួលបានវិញពីចំណាយដោយប្រយោល ចេញពីប្រាក់ចំណូលពីការវិនិយោគ មុនពេលកំណត់អត្រាប្រាក់ចំណូល។  ប្រសិនបើសមតុល្យគណនីរបស់អ្នកតិចជាង \$6,000 នៅត្រឹមថ្ងៃទី 30 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2021 ចំនួនសរុបនៃថ្លៃរដ្ឋបាល និងវិនិយោគដែលគិតថ្លៃត្រូវបានកំណត់ត្រឹម 3% នៃគណនីរបស់អ្នក។ ការហូតចេញតាមសមាមាត្រត្រូវអនុវត្ត ប្រសិនបើអ្នកមិនមែនជាសមាជិកពេញមួយឆ្នាំ ឬប្រសិនបើអ្នកចាកចេញក្នុងអំឡុងឆ្នាំ។
ថ្លៃវិនិយោគ		0.38% ក្នុងមួយឆ្នាំ នៃតុល្យភាពគណនីរបស់អ្នកពេលណាធ្វើវិនិយោគនៅក្នុង MIESF MySuper ឬ 0.35% ក្នុងមួយឆ្នាំនៃ តុល្យ ភាពគណនីរបស់អ្នកពេលណាធ្វើវិនិយោគនៅក្នុង High Growth Option។  ពុំមានថ្លៃឈ្នួលចូល ឬកិច្ចការជំនួញទិញ/លក់ ថ្លៃឈ្នួលដកប្រាក់ទេ។
ការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ (TI) នៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ និងនៅពេលមានពិការភាពទាំងស្រុងជាអចិន្ត្រៃយ៍ (TPD)		សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុក្រោម 55 ឆ្នាំ មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ និងការមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ ចំនួន \$200,000។ សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុ 55 ទៅ 64 ឆ្នាំសរុប មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ និង TI ចំនួន \$100,000។ សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុ 65 ទៅ 69 ឆ្នាំសរុប មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ ចំនួន \$35,000។ សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុ 65 ទៅ 68 ឆ្នាំសរុប មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ ចំនួន \$35,000។ សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុក្រោម 30 ឆ្នាំ មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលមានពិការភាពទាំងស្រុងជាអចិន្ត្រៃយ៍ (TPD) ចំនួន \$150,000។ កម្រិតនៃការការពារធានារ៉ាប់រងនឹងកាត់បន្ថយយ៉ាងលឿន ចាប់ពីអាយុ 30 ឆ្នាំទៅអាយុ 64 ឆ្នាំ ហើយ \$0 ចាប់ពីអាយុ 65 ទៅ។ ចំនួនទឹកប្រាក់ត្រូវបានដកចេញពីគណនីនីមួយៗរបស់សមាជិកដែលមានសិទ្ធិទទួល ដើម្បីគ្របដណ្តប់លើការចំណាយ ផ្អែកលើអាយុរបស់សមាជិក និងចំនួនទឹកប្រាក់នៃការការពារ។ អ្នកអាចពិនិត្យមើលកូនសៀវភៅការធានារ៉ាប់រងរបស់មូលនិធិចុះថ្ងៃទី 29 ខែកញ្ញា ឆ្នាំ 2020 នៅតាមអ៊ីនធឺណិតនៅត្រង់ <a href="http://miesf.com.au/pds">miesf.com.au/pds</a> ។ ការដាក់កំណត់លើការធានារ៉ាប់រងផ្សេងៗមានពន្យល់នៅទំព័រ 3 និង 4 នៃកូនសៀវភៅការធានារ៉ាប់រង។
ផ្នែកសោធន (Pension Section)		សមាជិកដែលបានចូលដល់អាយុប្រមូលរបស់ពួកគេ អាចចាប់ផ្តើមប្រាក់សោធននិវត្តន៍ MIESF ដែលមាន "ថ្លៃរដ្ឋបាល និងវិនិយោគ" ទាបដូចគ្នា ដូចបានកំណត់ខាងលើ។ អ្នកនឹងត្រូវមានអាយុយ៉ាងហោចណាស់អាយុ 58 ឆ្នាំ ដើម្បីចាប់ផ្តើមសោធននិវត្តន៍នៅក្នុងឆ្នាំ 2020/21។
ប្រាក់វិភាគទាន ឬប្រាក់រួមចំណែកដោយស្ម័គ្រចិត្ត		ប្រាក់វិភាគទានដោយស្ម័គ្រចិត្តពីសមាជិក អាចធ្វើបានដោយពុំបង់ថ្លៃចំណាយបន្ថែម ហើយប្រហែលជាអាចមានសិទ្ធិទទួលបានប្រាក់វិភាគទានរួមពីរដ្ឋាភិបាលផងដែរ។  អ្នកប្រហែលជាមានសិទ្ធិទាមទារការកាត់បន្ថយពន្ធដារផងដែរ ចំពោះប្រាក់វិភាគទានដោយស្ម័គ្រចិត្តពីសមាជិក ដែលបង់ទៅ MIESF ចេញពីប្រាក់ចំណូលបន្ទាប់ពីពន្ធដារ។  សូមកត់ចំណាំថា ប្រសិនបើអ្នកអាយុ 67 ឆ្នាំ ឬលើសពីនេះ អ្នកនឹងចាំបាច់ត្រូវមានការងារ ធ្វើ យ៉ាងហោចណាស់មានការងារមិនពេញពេល ដើម្បីបង់ប្រាក់វិភាគទានដោយស្ម័គ្រចិត្ត។  ប្រសិនបើអ្នកអាយុ 75 ឬលើសពីនេះ អ្នកពុំអាចបង់ប្រាក់វិភាគទានទាំងនេះចូលទៅក្នុងប្រាក់សោធនចូលនិវត្តន៍ឡើយ។
ឧស្សាហកម្មមូលនិធិរបស់អ្នក		MIESF បានបង្កើតឡើងជាង 35 ឆ្នាំមកហើយ។ មូលនិធិនេះប្រតិបត្តិការនៅទូទាំងប្រទេសអូស្ត្រាលី ជាមូលនិធិពហុវិនិយោគដែលផ្តល់ជូនប្រាក់សោធនចូលនិវត្តន៍សម្រាប់អ្នកធ្វើការនៅក្នុងឧស្សាហកម្មសាច់។

ព័ត៌មានខាងលើនេះគ្រាន់តែជាសេចក្តីសង្ខេបប៉ុណ្ណោះ។ សូមកត់ចំណាំថាការអនុវត្តវិនិយោគពីអតីតកាល ពុំមែនជាសញ្ញាបង្ហាញដែលអាចទុកចិត្តបាននៃការអនុវត្តនាពេលអនាគតឡើយ។  
 ព័ត៌មានលម្អិតនៃអត្ថប្រយោជន៍របស់មូលនិធិ ថ្លៃចំណាយ និងការប្រតិបត្តិការ អាចរកឃើញនៅក្នុងរបាយការណ៍បង្ហាញប្រាក់អំពីផលិតផល (PDS) ថ្មីចុងក្រោយបង្អស់របស់យើងខ្ញុំ ចុះនៅថ្ងៃទី 29 ខែកញ្ញា ឆ្នាំ 2020។ ក៏មាន PDS សម្រាប់សមាជិកផ្នែកសោធនផងដែរ ចុះនៅថ្ងៃទី 29 ខែកញ្ញា ឆ្នាំ 2020។  
 អ្នកអាចមើល PDSs ទាំងនេះនៅតាមអ៊ីនធឺណិត [miesf.com.au/pds](http://miesf.com.au/pds) ឬប្រសិនបើអ្នកបង់ប្រាក់ចំណូលជាមូលនិធិនេះ ឬទិញ ឬបន្តកាន់កាប់ផលប្រយោជន៍នៅក្នុងមូលនិធិនេះ។  
 អ្នកទទួលបានការគ្រប់គ្រងមូលនិធិ Superannuation Fund Pty Ltd របស់វិនិយោគិនធ្វើការនៅតាមឧស្សាហកម្មសាច់។  
 (ABN 58 005 793 199) (AFSL 239953) (RSE L0001434) MySuper Authorised 17317520544110



# MIESF ផ្តល់ជូនប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគ MySuper កំពូលសម្រាប់ឆ្នាំ 2019/20

## ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគ

ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគ (ដកចេញថ្លៃចំណាយលើការវិនិយោគ និងការបង់ពន្ធដារ) ត្រូវបានលៃទុកសម្រាប់ដាក់បញ្ចូលក្នុងគណនីរបស់សមាជិក សម្រាប់បំណាច់ឆ្នាំហិរញ្ញវត្ថុ ថ្ងៃទី 30 ខែមិថុនា ឆ្នាំ 2020 គឺ:

- 3.5% សម្រាប់សមាជិករួមដែលបានធ្វើវិនិយោគក្នុង MIESF MySuper
- 0.4% សម្រាប់សមាជិករួមដែលបានធ្វើវិនិយោគក្នុង High Growth Option
- 4.0% សម្រាប់សមាជិកទទួលបានសោធន៍ចូលនិវត្តន៍
- 3.5% សម្រាប់ការផ្លាស់ប្តូរទៅក្នុងទទួលបានសោធន៍ចូលនិវត្តន៍

ឆ្នាំហិរញ្ញវត្ថុ 2019/20 ពិតជាអំឡុងពេលដែលបាក់មួយសម្រាប់វិនិយោគជាច្រើន ដោយសារតែកូវីដ-១៩។ ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគជាច្រើនមានកម្រិតទាប ឬអវិជ្ជមាន។ ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគជាមធ្យមសម្រាប់ជម្រើសវិនិយោគ MySuper គឺប្រហែល 0.5% អវិជ្ជមាន។

ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគ 3.5% ដែលបានលៃទុកសម្រាប់សមាជិកដែលវិនិយោគក្នុង MIESF MySuper គឺជាប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគដ៏ល្អប្រសើរមួយទៀត។

**នេះគឺជាប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគខ្ពស់បំផុតសម្រាប់គណនី MySuper** ក្នុងចំណោមមូលនិធិអូស្ត្រាលីចំនួនជាង 90។ ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគជាមធ្យម 3 និង 5 ឆ្នាំរបស់យើងគឺ 7.4% ក្នុងមួយឆ្នាំ ស្ថិតក្នុងចំណាត់ថ្នាក់កំពូលទី 3 នៃប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគរបស់ MySuper។

ជាទូទៅ MIESF MySuper មានការប៉ះពាល់តិចជាងការវិនិយោគភាគច្រើននៃគណនី MySuper ផ្សេងទៀត។ ខណៈពេលដែលវាអាចផ្តល់នូវការទទួលបានពីវិនិយោគទាបនៅក្នុងឆ្នាំខ្លះ វាមានគោលបំណងដើម្បីបង្កើតទម្រង់ប្រាក់ទទួលបានពីវិនិយោគជំរុញស្មើ សម្រាប់សមាជិក តាមពេលវេលា ហើយមានឱកាសតិចតួចក្នុងការខាតបង់ប្រាក់នៅក្នុងឆ្នាំណាមួយ។

សមាជិកនឹងឃើញឥទ្ធិពលនៃប្រាក់ទទួលបានពី វិនិយោគសោធន៍ចូលនិវត្តន៍ដ៏រឹងមាំរបស់គេដោយការពិនិត្យមើលរបាយការណ៍អំពីអត្ថប្រយោជន៍ប្រចាំឆ្នាំរបស់គេ។

ប្រសិនបើអ្នកទុំទទួលបានរបាយការណ៍អំពីអត្ថប្រយោជន៍របស់អ្នក សូមទាក់ទងមកមូលនិធិ។ សូមចំណាយពេលពីរនាទីដើម្បីពិនិត្យមើល "សេចក្តីសង្ខេបនៃអត្ថប្រយោជន៍ និងថ្លៃចំណាយ" សម្រាប់ MIESF ដែលបង្ហាញនៅលើទំព័រឆ្នោះ។

## ប្រាក់វិភាគទានធានាសម្រាប់សោធន៍ចូលនិវត្តន៍

ប្រាក់វិភាគទានធានាសម្រាប់សោធន៍ចូលនិវត្តន៍ដែលខានមិនបានបង់ ដោយនិយោជករបស់អ្នកគួរតែចំនួន 9.5% នៃប្រាក់ចំណូលធម្មតារបស់អ្នក។

## MIESF គឺជាឧស្សាហកម្មមូលនិធិរបស់អ្នក

MIESF បានបង្កើតឡើងនៅឆ្នាំ 1981 ដោយ AMIEU។ មូលនិធិបន្តការទទួលបានគាំទ្រដោយសហជីប។ ក្រុមហ៊ុនទទួលបានការវិនិយោគគ្រប់គ្រងមូលនិធិមានប្រធានឯករាជ្យ ហើយនាយកចំនួន៣កំណត់ទៀតត្រូវបានតែងតាំងដោយសហជីប ក្នុងនាមសមាជិក។

គោលបំណងរបស់មូលនិធិគឺ ផ្តល់ជូនកម្មករធ្វើការនៅតាមឧស្សាហកម្មសាច់រូមូលនិធិសោធន៍ចូលនិវត្តន៍មួយដែលមានថ្លៃចំណាយទាប សាមញ្ញ និងមានប្រសិទ្ធភាព។ គោលបំណងនៃ MIESF MySuper គឺដើម្បីធានានូវសន្តិសុខនៃប្រាក់សោធន៍ចូលនិវត្តន៍របស់អ្នក និងដើម្បីផ្តល់នូវអត្រានៃប្រាក់ចំណូលដែលមធ្យមខ្ពស់ ជាងអត្រានៃការប្រាក់របស់ធនាគារក្នុងរយៈពេលមធ្យម និងរយៈពេលវែង ដោយមិនចាប់យកហានិភ័យហិរញ្ញវត្ថុដែលហួសហេតុពេក។ សមាជិកទាំងឡាយណាដែលអាចទ្រទ្រង់កម្រិតខ្ពស់នៃហានិភ័យ គេអាចធ្វើវិនិយោគគណនីសោធន៍ចូលនិវត្តន៍របស់ខ្លួនមួយផ្នែក ឬទាំងអស់នៅក្នុង High Growth Option។

យើងសូមអរគុណអ្នកដែលបានក្លាយជាសមាជិកនៃ MIESF ហើយយើងសូមលើកអ្នកឱ្យទាក់ទងមកយើង ប្រសិនបើមានចម្ងល់ណាមួយ។

## MIESF មានថ្លៃឈ្នួលទាប

គ្រប់ផលិតផល MySuper ត្រូវបានសន្មត់ថាមានថ្លៃចំណាយទាប ជាជម្រើសវិនិយោគដ៏សាមញ្ញ ហើយមានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ នៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ និងនៅពេលមានពិការភាពទាំងស្រុងជាអចិន្ត្រៃយ៍។ MIESF MySuper មានលក្ខណៈទាំងអស់នេះ។ នៅពេលក្រោយមក អ្នកគួរតែអាចប្រៀបធៀបផលិតផល MySuper ហើយអ្នកនឹងឃើញថា MIESF គឺជាមូលនិធិសោធន៍ចូលនិវត្តន៍មួយដែលមានថ្លៃចំណាយទាបបំផុតក្នុងប្រទេសអូស្ត្រាលី។

## MIESF គឺជា MySuper ដែលបានអនុញ្ញាត

អ្នកទទួលបានការគ្រប់គ្រងមូលនិធិ MIESF ត្រូវបានអនុញ្ញាតដោយ Australian Prudential Regulation Authority ដើម្បីផ្តល់ជូន MIESF MySuper សម្រាប់សមាជិករបស់ខ្លួន។

## ការផ្លាស់ប្តូរដ៏ធំមួយចំពោះការរៀបចំការធានារ៉ាប់រង

ការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ នៅពេលមានពិការភាពទាំងស្រុងជាអចិន្ត្រៃយ៍ (TPD) និងនៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ ត្រូវបានផ្តល់សម្រាប់សមាជិកដែលមានសិទ្ធិទាំងអស់។

ការការពារធានារ៉ាប់រងចំនួន \$200,000 សម្រាប់សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុក្រោម 55 ឆ្នាំ។ អត្ថប្រយោជន៍នេះនឹងត្រូវបើកជូន "មុនកំណត់" នៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់។

សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុ 55 ទៅ 64 ឆ្នាំសរុប មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ និងនៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ចំនួន \$100,000។

សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុ 65 ទៅ 69 ឆ្នាំសរុប មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលស្លាប់ ចំនួន \$35,000។ សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុ 65 ឆ្នាំ ទៅ 68 ឆ្នាំ ក៏មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលមានជំងឺដែលមុខតែនឹងស្លាប់ ចំនួន \$35,000 ដែរ។

សមាជិកដែលមានសិទ្ធិអាយុក្រោម 30 ឆ្នាំ មានការការពារធានារ៉ាប់រងនៅពេលមានពិការភាពទាំងស្រុងជាអចិន្ត្រៃយ៍ (TPD) ចំនួន \$150,000។ កម្រិតនៃការការពារធានារ៉ាប់រង TPD នឹងត្រូវកាត់បន្ថយយ៉ាងលឿន ចាប់ពីអាយុ 30 ឆ្នាំ ទៅអាយុ 64 ឆ្នាំ ហើយ 0% ចាប់ពីអាយុ 65 ទៅ។

ចំនួនទឹកប្រាក់ត្រូវបានដកចេញពីគណនីនីមួយៗរបស់សមាជិកដែលមានសិទ្ធិទទួល ដើម្បីគ្របដណ្តប់លើការចំណាយនៃការធានារ៉ាប់រង ផ្តល់លើអាយុរបស់សមាជិក និងចំនួនទឹកប្រាក់ដែលការពារ។

ព័ត៌មានលម្អិតបន្ថែមទៀតស្តីអំពីការការពារធានារ៉ាប់រង មានផ្តល់នៅក្នុងកូនសៀវភៅការធានារ៉ាប់រងរបស់មូលនិធិ ចុះថ្ងៃទី 29 ខែកញ្ញា ឆ្នាំ 2020 ដែលអ្នកអាចអាននៅតាមអនឡាញ [miesf.com.au/pds](http://miesf.com.au/pds)។ ការដាក់កំណត់លើការធានារ៉ាប់រងផ្សេងៗ មានពន្យល់នៅទំព័រ 3 និង 4 នៃកូនសៀវភៅការធានារ៉ាប់រង។

រដ្ឋាភិបាលអូស្ត្រាលីបានបង្កើតច្បាប់ ដែលអាចបណ្តាលឱ្យការធានារ៉ាប់រងរបស់អ្នកនៅក្នុង MIESF ត្រូវបានលុបចោល ប្រសិនបើយើងមិនបានទទួលការចូលរួមវិភាគទានពីអ្នក ឬនិយោជករបស់អ្នក ឬការផ្ទេរពីមូលនិធិផ្សេងទៀតក្នុងនាមអ្នក អស់រយៈពេលច្រើនជាង១៦ខែ។

MIESF សរសេរទៅកាន់សមាជិកដែលត្រូវបានរងផលប៉ះពាល់។ ប្រសិនបើអ្នកបានទទួលលិខិតមួយច្បាប់ សូមពិចារណាដោយប្រុងប្រយ័ត្ន ថាអ្នកចង់បន្តការការពារធានារ៉ាប់រងរបស់អ្នក ឬក៏អត់។

## របៀបទាក់ទងមកយើងខ្ញុំ

មន្ទីររដ្ឋបាល  
Meat Industry Employees' Superannuation Fund 2nd floor,  
62 Lygon Street  
CARLTON SOUTH VIC 3053  
ទូរស័ព្ទ: 1800 252 099 ឬ (03) 9662 3861  
ទូរសារ: (03) 9662 2430  
អ៊ីម៉ែល: [fundadmin@miesf.com.au](mailto:fundadmin@miesf.com.au)  
វេបសាយ: [www.miesf.com.au](http://www.miesf.com.au)